

**MICHELLE LUJAN GRISHAM, GOBERNADORA**

James C. Kenney, Secretario del Gabinete

COMUNICADO DE PRENSA

*Para publicación inmediata***7 de abril de 2022**

La misión del Departamento de Medio Ambiente es proteger y restaurar el medio ambiente y fomentar un Nuevo México saludable y próspero para las generaciones presentes y futuras.

Contacto: Matthew Maez, Director de Comunicaciones
Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México
505.670.8911 | matthew.maez@state.nm.us

NMED reduce la tasa de interés para proyectos relacionados con aguas residuales en Nuevo México

El Fondo Rotatorio Estatal de Agua Limpia reduce la tasa de interés al 0,01% para prestatarios públicos

SANTA FE — El Fondo Rotatorio Estatal de Agua Limpia (CWSRF, por sus siglas en inglés) del Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México (NMED, por sus siglas en inglés) reduce la tasa de interés al 0,01% para todas las entidades públicas que no califican para la tasa de interés del 0%. La tasa de interés extraordinariamente baja aumentará los fondos sin precedentes que llegan al CWSRF desde la Ley de Infraestructura y Empleos, también conocida como la Ley de Infraestructura Bipartidista (BIL, por sus siglas en inglés). El CWSRF de NMED combinará el nuevo tipo de interés más bajo con la subvención federal permitida para apoyar mejor a las comunidades, en particular a las comunidades pequeñas y rurales con flujos de ingresos limitados. Los paquetes de financiación que resultarán de las oportunidades de financiación combinadas pueden impulsar el desarrollo de infraestructuras en todas las regiones de Nuevo México.

El CWSRF es un programa de financiación versátil para financiar proyectos tradicionales de tratamiento de aguas residuales y recolección de alcantarillado, así como proyectos de aguas pluviales, sistemas sépticos y otros tratamientos descentralizados de aguas residuales, protección y restauración de hábitats, protección y restauración de aguas subterráneas y superficiales, y proyectos de conservación de energía y agua.

“Todos los nuevomexicanos merecen vivir en comunidades con una infraestructura adecuada de aguas residuales y pluviales y un medio ambiente seguro”, dijo el **secretario del gabinete de Medio Ambiente, James Kenney**. “Gracias al financiamiento sin precedentes de la Ley de Infraestructura Bipartidista, nuestra capacidad para financiar proyectos de infraestructura de aguas residuales nunca ha sido mayor. Animamos a las entidades que necesitan realizar mejoras en sus infraestructuras de aguas residuales y pluviales a que aprovechen esta baja tasa de interés sin precedentes”.

“Estamos muy contentos de tener esta extraordinaria oportunidad de proporcionar a las comunidades de Nuevo México financiamiento a una tasa de interés históricamente baja para ayudar a financiar la infraestructura de aguas residuales y pluviales que tanto se necesita”, dijo **Judi Kahl, jefe de la Oficina de Programas de Construcción**.

Durante el próximo año, NMED recibirá 15 millones de dólares en fondos disponibles del CWSRF, además del saldo disponible de 92.3 millones de dólares que está disponible para los proyectos elegibles en la actualidad. El CWSRF acepta solicitudes durante todo el año y financia tanto proyectos pequeños

como multimillonarios. El CWSRF ofrece financiamiento directo sin tarifas de bonos, sin tarifas de originación, sin tarifas de solicitud y sin penalizaciones por reembolso anticipado, todo ello con un excelente servicio al cliente. Las entidades privadas con proyectos elegibles pueden solicitar préstamos del CWSRF a una tasa inferior a la del mercado de 2.375%.

NMED se dedica a realizar inversiones económicas que promueven la salud pública, la protección ambiental y el cumplimiento. La inversión económica es fundamental para que Nuevo México pueda seguir construyendo entornos resilientes. Desde su inicio, el CWSRF de Nuevo México ha financiado 164 proyectos por un total de 515 millones de dólares. Los proyectos financiados recientemente a través del CWSRF incluyen 13.46 millones de dólares para la construcción de un nuevo sistema de tratamiento de aguas residuales en Bloomfield, 2.56 millones de dólares para mejoras en la planta de tratamiento de aguas residuales de Springer, 1.1 millones de dólares para el desmantelamiento de una laguna en Chama y 2 millones de dólares para energía solar en la planta de tratamiento de aguas residuales de Taos.

Las entidades que busquen más información sobre el CWSRF pueden visitar el [NMED website](#) (sitio web de NMED) o llamar al 505-469-3459.

###

La misión del Departamento de Medio Ambiente es proteger y restaurar el medio ambiente y fomentar un Nuevo México saludable y próspero para las generaciones presentes y futuras. La agencia supervisa más de 1,000 sistemas públicos de agua potable que sirve a casi todos los 2 millones de nuevomexicanos, además de programas que protegen nuestra tierra, aire y agua.

###

El Departamento de Medio Ambiente de Nuevo México (NMED, por sus siglas en inglés) no discrimina por motivos de raza, color, nacionalidad, discapacidad, edad o sexo en la administración de sus programas o actividades, como lo exigen las leyes y reglamentos aplicables. NMED es responsable de la coordinación de los esfuerzos de cumplimiento y la recepción de consultas sobre los requisitos de no discriminación implementados por 40 C.F.R. Partes 5 y 7, incluido el Título VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964, según enmendada; Sección 504 de la Ley de rehabilitación de 1973; la Ley de Discriminación por Edad de 1975, el Título IX de las Enmiendas de Educación de 1972 y la Sección 13 de las Enmiendas de la Ley Federal de Control de la Contaminación del Agua de 1972. Si tiene alguna pregunta sobre este aviso o cualquiera de los programas, políticas o procedimientos de no discriminación de NMED, puede ponerse en contacto con:

Kathryn Becker, coordinadora de no discriminación | NMED | 1190 St. Francis Dr., Suite N4050 | P.O. Box 5469 | Santa Fe, NM 87502
(505) 827-2855 o nd.coordinator@state.nm.us

Si cree que ha sido discriminado con respecto a un programa o actividad del NMED, puede comunicarse con la coordinadora de no discriminación.

###